

«Пакет образования и участия» (Bildungs- und Teilhabepaket, часто сокращённо BuT)

представляет собой закреплённую законом систему мер поддержки детей, подростков и молодых совершеннолетних из семей с низким доходом. BuT призван обеспечить детям и подросткам доступ к образованию, а также к социальной и культурной жизни. Цель программы заключается в том, чтобы финансовые трудности не приводили к неравным возможностям в сфере образования и общественного участия.

Кто имеет право на получение выплат

Как правило, право на получение поддержки имеют дети, подростки и молодые совершеннолетние, если их семья получает определённые социальные выплаты или соответствует установленным условиям, например:

- Bürgergeld / Arbeitslosengeld II — пособие по безработице и обеспечению прожиточного минимума согласно SGB II;
- социальную помощь согласно SGB XII или выплаты для просителей убежища;
- Wohngeld — жилищное пособие или Kinderzuschlag — дополнительную выплату на ребёнка при соблюдении определённых условий.

Окончательное решение о наличии права на получение поддержки принимает соответствующая городская или районная администрация либо Jobcenter. Для некоторых категорий получателей, например при получении Bürgergeld или выплат согласно Закону о выплатах просителям убежища, **возрастная граница часто составляет 25 лет.**

Какие виды поддержки предусмотрены?

К основным видам поддержки в рамках BuT, которые регулируются на федеральном уровне, но часто реализуются муниципалитетами, относятся:

- **средства на личные школьные принадлежности** — единовременная сумма за календарный год; в 2026 году она составляет 195 евро;
- **дополнительная помощь в обучении**, например репетиторство, при наличии такой необходимости. Обсудите это с учителем;
- **оплата обедов** в школе, группе продлённого дня или детском саду. После последних изменений собственная доплата была отменена, поэтому расходы могут быть покрыты полностью;
- **участие в спортивных, досуговых и культурных мероприятиях**, например оплата членских взносов в спортивном клубе или платы за участие;
- **школьные экскурсии и многодневные поездки класса** — покрытие соответствующих расходов;
- **проезд учащихся**, если он необходим. Конкретные правила могут различаться в зависимости от места проживания.

В зависимости от вида поддержки выплаты предоставляются в денежной форме, в виде ваучера либо перечисляются непосредственно организации, оказывающей услугу, например учебному центру, школе или спортивному клубу.

Ответственные учреждения и порядок подачи заявления в Нижней Саксонии

Ответственными учреждениями являются районные администрации, города районного подчинения и городские администрации. Если семья получает выплаты согласно SGB II, обращаться следует в местный Jobcenter. В Нижней Саксонии консультации и подача заявления обычно осуществляются через местное бюро BuT, Sozialamt или Jobcenter. Во многих случаях заявление можно подать в свободной форме либо с использованием муниципального формуляра. Многие города и районы размещают соответствующие PDF-формуляры на своих сайтах.

Какие документы обычно требуются

подтверждение получения соответствующего социального пособия, например решение о назначении Bürgergeld согласно SGB II, подтверждение получения Wohngeld или Kinderzuschlag;
удостоверения личности или паспорта родителей и детей;
при необходимости справка из школы или спортивного клуба, например о посещении занятий, необходимости проезда или участия в поездке класса;
банковские реквизиты, счета и подтверждающие документы для возмещения расходов, например на экскурсии или дополнительную помощь в обучении.
Многие муниципалитеты указывают точный перечень необходимых документов в информационных материалах и формулярах BuT. Требования могут различаться в зависимости от города или района, поэтому всегда следует обращать внимание на местный формуляр.

Практические рекомендации

Куда обращаться с вопросами? При возникновении вопросов следует сначала обратиться в местный Jobcenter, если семья получает Bürgergeld согласно SGB II, либо в Sozialamt или бюро BuT города или района. Федеральная консультационная служба по вопросам BuT также оказывает дополнительную помощь при заполнении заявлений.

Сроки и заявления задним числом: некоторые виды поддержки предоставляются только с момента подачи заявления. При поездках класса и школьных экскурсиях рекомендуется заранее уточнить возможность покрытия расходов. Внимательно проверяйте решение о назначении выплат, учитывая возможные различия между муниципалитетами.

Дополнительная помощь в обучении: Следует учитывать, что оплачиваемые в рамках BuT занятия часто должны проводиться только признанными организациями или преподавателями. Поэтому заранее уточните, какие поставщики услуг имеют соответствующее разрешение.

Дополнительные ссылки

Bundes-/regionale Informationsseite & Familienportal — Beratung, Antragswege

(gut verständliche Informationen zum Bildungspaket, Details zur Antragstellung, Angebote der BuT-Beratung):

https://familienportal.de/familienportal/familienleistungen/bildung-und-teilhabe?utm_source=chatgpt.com



Informationen speziell für Niedersachsen

Familien in Niedersachsen – Bildungspaket (Anspruchsvoraussetzungen, Leistungen, Altersgrenzen und Hinweise zur lokalen Umsetzung):

https://www.familien-in-niedersachsen.de/elterninformationen/familienleistungen/bildungspaket?utm_source=chatgpt.com



Serviceportal Niedersachsen – BuT-Formulare & Flyer (zentraler Zugang zu Anträgen, Infoflyern und Hinweisen zur Mittagsverpflegung im Rahmen von BuT) und kommunale Leistungsbeschreibungen (Beispiele):

https://service.niedersachsen.de/detail?ags=03257003&areald=27623&infotype=0&pstCatId=454393289&pstGroupId=&pstId=12280162&utm_source=chatgpt.com



Ansprechstellen Niedersachsen (alle Kommunen):

<https://www.bmas.de/DE/Arbeit/Grundsicherung-fuer-Arbeitsuchende/Bildungspaket/Anlaufstellen/Niedersachsen/niedersachsen.html>

